

(CU PREA'NALTA V.O.E.)

# GAZETA DE TRANSILVANIA.

Brashov, 11. Junii.

## Трансільванія.

Брашов. Да 15. Ініє к. в. аж8нсж ла ної д. Ценералмаіор ші Брігадіер Карол Треттер де Трітфелд, де 8нде лн зіоа 8рмжтоаре а8 ші тракт ла Ярпзтак.

— Лічт ла ної с'а8 формат о соціетате де патріоці, карії съ Амбоїск Ампр8м8тат, а к8мпзра де ачі ?найнте пентр8 тоатж треквінца лор ла вешмінте н8май поєтав де Брашов, аквр8т фабрікаціе од8 л8тт ас8-прж'ші 8н постзварі8 де ачі. В де доріт, ка ачкастж соціетате съ кжінє мздуларі кнт съ поате маї м8лцї. Ампреж8рзріле ші к8рс8л времілор сф8тг8еце ачесста к8 дедінс8л.

Маіестатеа са к. к. апостолеаскж с'а8 лн-д8рат а АНГД8І, ка лнгж Дом. Пробінціал комісарі8л дін Брашов ка хонорар провін-ціал комісарі8 съ фіе Давід Секелі.

## Унгарія.

Пожон, 5. Ініє. Да 5. Ініє сеара пела 7 1/2 чес8рі ф8серз лжк8іторії ачестї че-тци Амб8к8раці де ачес маре норочіре де а пріїмі пе Маіестатеа са к. к. преаі8віт8л но-стр8 Ампзрат дінпре8нз к8 Маіестатеа са Ампзрт8л аса лнтр8е 8888іт8л т8н8рілор, с8-н8т8л т8т8рор клопотелор ші о нен8мзратей м8лцімі де нород. Андатж че лнтрарж Маіестаціе сале лн резіденціе, ф8серз пріїміці лнтр8 к8ч8ріе хомаціалж де кнтрз Анзлціа са к. к. Домн8л Ярхід8кж Палатін ал Унга-рії, деккнтрз Аналт8л Клер, Аналта ноблецз, Аналта к. к. Ценералітате, н8мзроші бзркаці

де ранг, дерегжторії ші алеши. Сеара ф8-четатеа л8мінатж стржл8чіт, каре ММ. Сале спре несп8сж 88к8ріе а попор8л8т с'а8 ші лн-д8рат а о ведга прімблжн8сж лн калескж. Лн 6. Ініє Маіестатеа са Ампзрат8л де-скіде днта цзрї лнс8ш лн преаналта са Пер-соанж. А8пз ачесста ММ. СС. вор чесчата 8неле цжн8т8рі але Унгарії.

Пест. Тжр8л де прімзварж (Медард) дін прічіна єшірєй апелор ші а стрікврії др8м8-рілор прін плої н8 трак8 д8пз дорірє.

А8пз че ла 6. Ініє Маіестатеа са Ам-пзрат8л петрек8т де „Дігнітарії“ цзрї ар фі лнтрат лн палац8л прімаціал, А8пз 8н к8-вжнт ростіт лн лімба 8нгжреаскж де кнтрз Канцеларі8л К8рцї граф8л Антоніе Малат, са8 мілостівіт М. са а борбі дін трон8л С88 лн лімба лжтінеаскж лн лнцелес8л пропозі-цілор рігале, каре А8пз ачеса съ дз8рз пе-четл8тіт лн мжна Прімат8л8т цзрї, іар А8пз єшіреа Маіестації Сале, Стат8ріле інтарж лн каса цзрї. Лічт прешез8 ф. са Палаті-н8лші дін дзрзт8л скавн8л8т палатінал к8-прінс8рз лок ф. са прінц8л Метерніх ші Вкс. са граф8л Коловрат. Пропозіцііле ф8серз че-тітє, каре пе ск8рт сжнт ачесте.

1. Стат8ріле цзрї съ сокотеаскж ск-з8т8л н8мзр а солдацілор дін рециментеле 8нгжреши, каре маї м8лат н8 съ поате Ам-піні прін кіемаре (Werbung) ші съ дез-міжлоаче спре а п8нє лн стареа пофтітж де-лгіт ші вредніче де царж к8 аткта маї вх-тос, к8 дін п8т8р8а арт. 10 деля 1830 фе-чорї, тот ла зече лнї тред8е негрешіт съ съ скімб.

2. ОБІЄКТУЛ ОФІЦІЙІРІЕЙ СТАТВІЛОР ВА ФІ АРТ. 2-ЛЕД, ДН 8РМА КІРВІА ОПЕРАТУЛ ДЕПЧАТІЕІ, ОРЖНДВІТЕ А ДЕСКОПЕРІ МІЖЛОДЧЕ КІМ СЗ СЗ АНГЛІЕСКАКІ ДН ТОТ КІПВЛ АНГРІЖІСЕА ДЕ КВАРТІВРІ ШІ АД ТОДА ЧЕЛЕ ТРЕБІНЧІОДЕ МІЛІТІРІМЕЙ ДІН ГАРНІЗІОАНЕ ШІ АЧЕІІ КВЛЗТОДЕ, ВА ФІ АСЗ КІНОАЩЕ ДЕ БН.

3. ДВНЖРЕА СОКОТІЦ ВІІНД КА 8НА ДІН ЧЕЛЕ МІЙ ДЕ ФРННТЕ КІТІ ДЕ КОМІЧІКАЦІЕ, КА АЧЕАСТА СЗ РІСПВНЗЗ СКОПВЛІТ, АД КАРЕ ФІРІЩЕ ЕСТЕ ХОТВРЖТК ШІ СЗ СЗ АМПЕДЕЧЕ НЕМХРІФІНІТЕЛЕ СТРІКЧІВНІ, КАРЕ ЛЕ ФАЧЕ ПРІН ЄКС-ВНДВРІЛ САЛЕ, СТАТВІЛОР СЗ СЗ СФІЧТВІАСКА АСВІРА ЧЕЛОФ МАЇ НЕМЕРІТК МІСВРІ, КАРЕ С'АР ПВТЕА АДА ПЕНТРВ РЕГВЛАРЕА ДВНЗРІШІ АД ТВ-ТВРОР РІЖВІЛОР МАЇ МАРІ ДІН ІНГАРІА, КА АША 8ШВРЖНДВСЗ КОРЖЕВІРІА, ФЕРІЧРЕА ПВЕЛІВК КВАТЖА МАЇ ІВЦІ ПАШІ СЗ ФАКІ.

## АДСТРІА.

ДІРЕНЦІА ПРІВ. БАНК НАЦІОНАЛ АДСТРІАК, СО-КОТІНД АМПРЕЖВРАРЕА, КІМКZ БАНКНОТЕЛЕ ЧЕ СЗ АФАЗ АСТХІ ДН КВРС, АМПЛІНЕСК АКВМА 11 АНІ, АД ХОТВРЖТ ПЕ ТОДА АДЕ ТРАЦЕ АНДОН-ТРВ ШІ АДА АДАЛІЛ НОАЗ. СКІМВАРЕА ЛОР СЗ ВА АНЧЕПЕ МАЇ АНТЖІ КВ БАНКНОТЕЛЕ ДЕ 5 ШІ ДЕ 10 ФЛ. АРІНТ АДПЗ КАРЕ ВОР 8РМА АДТЕЛЕ ДІН ВРЕМЕ ДН ВРЕМЕ. ТЕРМІНДА ЕСТЕ ПВС ДЕЛА 1. ІВЛІЕ 1839 ПВПЗ АД 31. ДЕК. 1840, АД КАРЕ ВРЕМЕ АД ТОДА КАСЕЛЕ БАНКВЛІТ, АТЖА ДН ВІЕНА КІТІ ШІ, ДН Прага, Бірн, Амберг, Бада, Тімішоара, Сібіз, Дінц, Інсбрук, Грец ші Тріест СЗ СКІМВЕЗ; ІАР ДЕЛА 1. Іанвар. 1841 ПВНЗ АД 30. ІВНІЕ 1841 НВМАІ ДН ВІЕНА, ШІ ДЕЛА ЄШІРЕА АЧЕСТВІ ТЕРМІН ДЕ АДІ АНІ, КАРЕ АД АНТВРЖІАТ КВ СКІМВАРЕА БАНКНОТЕЛОР САЛЕ, АДЕ АСЗ АНТОДРЧЕ ДЕАДРЕНТВЛ КІТРЗ ДІРЕНЦІА БАНКВЛІТ. ТОТ АЧІЦІІ ТЕРМІНІ СЗ ЦІН ШІ ДН ТРЕБІЛЕ ДЕ ОРДІН. ДЕСКРІРЕА НОАЗЛОР БАНКНОТЕ О ВОМ АФЛА МАЇ ТЖРЗІВ. (Веображен.)

## БРІГАНІА МАРІ.

ДА 27. МАЙС С'АВ ДЕСКІС ДІН НОВ СЕСІІЛЕ АМВЕЛОР КАСЕ ДЕ ПАРЛАМЕНТ. — ДН СЕАРА АН-НАІНТЕ ДЕ ЗІОДА НАЦІЕРІІ РЕЦІНЕІ ФВ АДВНАТЗ СПРЕ СЗРБАРЕ О МВЛЦІМЕ МАРІ ДЕ ОДЕНІ ІН КІПІТАЛА АРЛАНДІЕ ДВЕЛІН. ПЕСТЕ 40,000 ОДЕНІ ЕРА АДВНАЦІ СВПТ ЧЕРІВЛ СЛОВОД. ОР-ТОРВ Слонсіргу ка презідент ал АДВНЗРІІ ВОРБІ КВ МВЛТК ВІКВРІЕ СПРЕ АДВДА „РЕЦІНЕІ ЧЕІ ВРЕДНІЧЕ, ДЕ ІВБІТ ШІ АМПОДОВІТ КВ ФА-ПТЕ БН. НОПОРВЛ ФЗКВ РЕЦІНЕІ АДРЕСЕ ДЕ МВЛЦІМІТЗ ФГГДВІНДВІ ТОТ АЖВТОРВЛ СЗ АМПРОТИВА ТОРІЛОР. АДПЗ АЧЕАСТА СЗ РІДІКЗ БВТРЖНДЛ О'Коннел ші АДПЗ ОВІЧІІВЛ СЗ ВОРБІ КІТРЗ ДВЕЛІНІНІ АНТРВН ТОН КВ ТОТВЛ ФАМІЛІАР, АДІКЗ ПРІЕТІНЕСК АСПРВ, ІСЕІНД О-КВРІ ГРОДСЕ АМПРОТИВА ТОРІЛОР. ПЕ РЕЦІНА О НВМЕА „ФІІНЦЗ ТІНЗРЗ ЄКСЕЛІНТЗ“, КАРЕ ДН

МНІЛЕ ТОРІЛОР Н'АР ФІ НІЧІ 8Н ЖВМХТАТЕ ДЕ АН СІГВРЗ ПЕНТРВ ВІАЦА СА. ФГГДВІ, КВМКZ ПЕ МІНІСТЕРІВЛ ВІГ АД ВА ОПРІЖОНІ, ОРІ 8НДЕ СЗ 8АГІС АДКР8, НВМАІ КА ТОРІЛОР СЗ НВ ПО-АТЗ АПВКА ВРЕОДАТЗ АД КВРМІ, АДР ТОТ ДЕО-ДАТЗ СПВНЕ МІНІСТЕРІЛОР ДЕ АКВМА, КВМКZ ІР-ЛАНДІА АНКІ НВ Ш'АВ КІЩІГАТ ДРЕПТВІЛЕ САЛЕ ДЕПЛІН.

— НВ КВ ДОАРД АД ЦВРІЛЕ БРІГАНІЧЕ Н'АР АНФЛОРІ ШІ АДІКЗ АКВМ О МВЛЦІМЕ МАРІ ДЕ ТОТ ФЕЛІВЛ ДЕ ШКОЛІ ШІ ІНСТІТУТВРІ БН, АД КАРЕ СЗ КРЕСК ВІРБАЦІІ ХАРНІЧІ СПРЕ ФОЛОСВЛ АТЖА АД БРІГАНІЧЕ КІТ ШІ А ОДЕНІМЕЙ АНТРЕНІЦ, ЧІ ДІН ПРІЧІНІЛЕ МАЇ ВЖРТОС А СВРЖЧІЕ ПЛА-СЕЛОР ДЕ РІНД, А ЛІПСЕІ АНДЕМНДВІ АДР ДЕ АШІ АД ПРНЧІЛ АД ШКОЛІ, МІНІСТЕРІВЛ ДЕ АКВМ АНКІПІ 8Н ПЛАН ДЕ ЄДВКАЦІЕ ПОП-ВЛАРЗ АД ВІНГЛІТЕРД, АДПЗ КАРЕ АДКР8 АД ВІНД СЗ ПОАТЗ ТОЦІ ФІІТ ОДЕНІЛОР КВ АНГЛІЕ МВЛТК ФОДРТЕ АНВАЦА ШІ А СЗ АДМІНА ПЕ СІНІ. АНГЛІІ АДЕКЗ ВОІЕСК, КА ДЕ С'АР ПВТЕА НІЧІ 8Н ОМ СЗ НВ РІМЖЕ ФВРЗ АМВЗЦВТВРЗ СТВРІІ ШІ КІЕМВРІІ САЛЕ АМВСВРАТЗ. ВІ АШІ ЦІН ПВКАТ МАРІ А ПРІВІ КВ РІЧЕАЛЗ ШІ НЕП-САРЕ АД АТЖА ОДЕНІ НЕГОВІ, СТРІКАЦІ ШІ ДЕ МОРАЛІЗАЦІ, ПЕ КАРІЛ АД АДВЧЕ ГРОДА НЕ-ШІІНЦЗ АД АЧЕА СТАРЕ ТРІСТЗ НЕВРДНІКZ ДЕ ОМ. АША АДР ПЛАНДА ЛОР ДЕ ЁДВКАЦІЕ АДПЗ КВМ СА8 ФЗКВТ КІНОСКВТ ПРІН ЖВРНАДЕ Ё АДПЗ КВМ 8РМЕДЗ: „ВСТЕ (ДН ТОДА ЦІННГТВІЛЕ) СЗ СЗ РІДІЧЕ 8Н СЕМІНАРІ8 ПЕДАГОГІК, АНТРВ КАРЕ КАНДІДАЦІЇ ДЕ АНГЛІЦВТОРІ ПЕН-ТРВ ПЛАСЕЛЕ МАЇ СВРАЧЕ, СЗ'ШІ КІЩІЦЕ ТРЕБ-ІНЧАСЕЛЕ КІНОШІНЦЕ АД КІЕМАРЕ СА, ШІ ЧЕЛЕ МАЇ БННЕ МЕТОДВРІ ДЕ ЁДВКАЦІА МОРАЛЗ ШІ РЕЛІЦІОАСЗ СЗ АД АМВЕЦЕ ПРАКТІЖНДВЛЕ. ПЕ АЛНГР АЧЕАСТА СЗ ФІЕ О ШКОДАЛZ ДЕ МО-ДЕЛ, О ШКОДАЛZ ПЕНТРВ ПРВНЧІ МІЧІ ДЕЛА 3 ПВНЗ АД 7 АНІ\*), 8Н ІНСТІТУТ ДЕ АМВЗЦВТВРЗ ВІНТРВ ПРВНЧІ МАЇ МАРІ, ДЕЛА ОПТ ПВНЗ АД АД ЧІНЧІСПРЕЗЕЧЕ-ЛРО АН, КІНД АДІКЗ ТІНЕРІМЕА СЗ АМПАРТЕ ФІЕШКАРЕ АДПЗ АСА КІЕМАРЕ. АМВЗЦВТВРЗ РЕ-ЛІЦІЕІ СЗ АМПАРТЕ АД ҮНІВЕРСАЛZ ШІ СПЕЦІАЛZ (ДЕ ОБІЩЕ ШІ ДЕОСЕВІ). ФІІНД АДЕКЗ АД АЧЕ-СТЕ ШКОЛІ ТІНЕРІ ДЕ ТОТ ФЕЛІВЛ ДЕ РЕЛІЦІЕ АДІН КІТЕ СЗ АФАЗ АД АНГЛІА, ФІЕШІКАРЕ ЕСТЕ АДАТОРІВ АДШІ КІНОАЩЕ АНКІЕТВІЛЕ КРЕДІНЦЕЙ САЛЕ ДЕЛА ПРЕОТВЛ ШІ ПВРІНЦІІ СЗІ; АНСЗ ФІІНДКZ ТОДА СЕКТЕЛЕ СА8 РАМВРІЛЕ ДЕ КРЕ-ШІНІ СЗ АНВОІЕСК АД АЧЕА ПОРВНКZ А ВІАН-ГЕЛІЕІ: 18 ВЕЩЕ ПЕ ДОМНДА ДВМНЗЕВЛ ТЗ8 ДІН ТОДА ІНІМА ТА, ДІН ТОТ

\* ) НВ КВ ДОАРД АД АД ЧІНІВА КАРТЕА КВ А. Б., АД МІНА 8Н8І ПРВНК8Ц АНЦЗРКАТ МАЇ НВМАІ АТВНЧІ, ЧІ МАЇ СХНТ АДТЕ РА-МВРІ АД КІЩІРІ, ДІН КАРЕ ПРВНК8Ц АНКZ АДІКЗ АЧЕА ВРЖСТК АД СЗ АДІПЕ.

С8ФЛЕТ8Л Т28 ШЧЛ. ШІ ІАРЖШ, І8БЕШЕ  
ПЕ ДЕАПРОДЕЛЕ Т28 КА ПРЕ ТІНЕ АН-  
Г8ЦІ; АПОЙ ФІІНДКZ ТОЦІ КРЕШІНІІ ЧІТІСК ТОТ  
АЧЕЕАШ СФ. СКРІПТ8РZ, ТОТ АЧЕЛЕАШ ПАТР8  
ЄВАНГЕЛІЇ, ДЕ ДІЧІ ЛЕСНЕ С8 ПОАТЕ СОКОТОІ, К8М-  
КZ ОРІ КАРЕ ОМ ДЕ ОМЕНІЕ, ФІЕ ДЕ ЧЕ СЕКТІ  
КРЕШІНІАСКZ ВА ФІ, ПОДГЕ С8 ПРОКОПСЕАСКZ ПЕ  
ТІНЕРІМЕ АНТР8 К8РАТА МОРАЛІТАТЕ ШІ АНТР8  
ЧЛЕ ДЕ К8ПЕТЕНІЕ АНКІЕТ8РІ АЛЕ КРЕДІНЦЕЙ, А-  
ДЕКZ, К8МКZ ЄСТЕ 8Н А8МНЕЗЕ8 АДЕВЗРАТ, О  
ПРОВЕДІНЦZ (Проніе) ЧЕРЕАСКZ, КАРЕ ПОАРТZ  
ГРІЖZ ДЕ А8МЕ, НЕМ8РІРЕ С8ФЛЕТ8Л8Т ШІ ПЛА-  
ТЗ С8 ІСБІНДZ АН ВІАЦА ВІІГОАРЕ; ШІ ІАТZ  
АНТР8 АЧЕАСТА С7З ПРОКОПСІНЦА РЕЛІЦІ-  
ОАС8 ЦЕНЕРАЛZ. РЕЛІЦІА АН ШКОЛІЛЕ АН-  
ГЛІЕЙ ДРЕ АС8 ЦССЕ АН СІСТЕМА АНТР8ЕАГZ А АМ-  
ВІЦУТВІЛОР ШІ АДЕ РЕГ8ЛА ПЕ АЧЕСТЕ АНТР8  
ТОАТЕ, АДЕКZ, ТОТ ЧЕ АМВАЦZ ТІНЕРІМЕ, ТРЕ-  
Б8Е С8 АІБZ ШІ СКОП РЕЛІЦІОС, КАРЕ С7З АН-  
ТР8 А К8НОДІШЕ ПЕ А8МНЕЗЕ8, АЇ АМПЛІНІ ПО-  
РУНЧІЛЕ А8І, АЛ А8ЗДА ПЕ ЕЛ, ШІ А ТЕ ФОЛОСІ  
К8 ДАР8РІЛЕ А8І. ПЕНТР8 КАТЕХІЗАЦІА СПЕЦІ-  
АЛZ С8 ХОТВРЕСК ЧЕАС8РІ ДЕОСІВІТЕ. СПРЕ АЧЕ-  
АСТА, ПЕНТР8 ПР8НЧІЙ, АЛЕ К8РОР П7РІНЦІ С8  
ЦІН ДЕ БІСЕРІКА СТАТ8Л8Т (ПРОТЕСТАНТІ ЕПІ-  
СКОПАЛZ), С8 ОРЛНД8ЕІШЕ 8Н КАПЕЛАН. ПР8НЧІЙ  
ДЕ АЛТЕ ЛЕЦІІ АШІ ВОР А8А АМВІЦУТ8РА С8  
РЕЛІЦІОАСКZ ДЕЛА ПРЕОЦІ ДЕ АЇ С8І ТОТ АН АЧЕ-  
ЛЕАШ ЧЕАС8РІ ХОТВРДТЕ ПЕНТР8 ПРОТЕСТАНЦІ.  
АН ТОАТЕ ЗІЛЕДЕ С8 ВА ПЕТРЕЧЕ К8ТІВА ВРЕ-  
МЕ К8 ЧЕТІРЕА СФІНТЕ СКРІПТ8РІ С8ПТ ІНСПЕ-  
КЦІА РЕКТОР8Л8Т ШКОЛІ, КАРЕ ТРЕБ8Е С8 ФІЕ  
ОМ АДЗПАТ ДЕСВІЖШІТ АН ШІНЦZ. ПР8НЧІЙ  
КАТОЛІЧІ, ПОТ, ДАКZ ВОР ПОФТІ П7РІНЦІІ ЛОР,  
С8'ШІ ЦІЕ О ТРАД8КЦІЕ БІВЛІКZ АПРОВАТZ ДЕ  
К8ТРZ БІСЕРІКА АП8САНZ, КА АША НІЧІ АНТР8  
АЧЕАСТА С8 Н8 ФІЕ ВРОЕ СМІНТЕАЛZ. АНТР8  
АЧЕСТА КІП ОРГАНІЗД8С8 ШКОЛІЛЕ, ЕНГЛЕЗІІ  
ВОР АВЕА ДЕ ДІЧІ 8Н ФОЛОС НЕМ8РІНІТ ДЕ МА-  
РЕ; К8ЧІ АДЕКZ АТ8НЧІ Н'АР МАЇ ФІ СІЛІТZ  
ФІЕШЕКАРЕ СЕКТZ РЕЛІЦІОАСКZ А'ШІ РІДІКА ШІ  
ШКОДАЛZ ДЕОСЕВІTZ, АНКІА СВРЕ ПІЛДZ ДЕ М8Л-  
ТЕ ОРІ АНТР8Н ОРДШЕЛ ОА8 САТ, 8НДЕ С8 А-  
ФЛZ ЛІКІЗІТОРІ ДЕ ЛЕЦІІ ДЕОСІВІТЕ, ТОЦІ АР ВОІ  
С8 ЦІЕ К8ТЕ О ШКОЛІЦZ ПЕНТР8 ПР8НЧІЙ ЛОР,  
ДАР НЕД8НГЖНД П8ТЕРІЛЕ, НІЧІ 8Н Н8 ЄСЕ ПZ-  
НІК АКОЛО, КА С8 ЗІЧІ КЖНД ТРЕЧІ ПЕ АНГZ  
ЗІА8РІЛЕ ЕІ: ДОАМНЕ АЖ8ТZ К8 ФАЧЕМ СПО-  
РІ8. — Іар. ФІІНДКZ ШКОЛІЛЕ АНГЛІЧЕ ДЕ КАРЕ  
ВОРБІМ ДІЧІ СЖНТ ХОТВРДТЕ МАЇ М8ЛТ ПЕНТР8  
ОАМЕНІ М8НЧІТОРІ, АША ДАР 8Н РАМ АНСЕМНАТ  
АЛ ЕД8КАЦІЕ ФЛZ ФАК ДІЧІ ІНД8СТРІА ШІ ДЕПРІН-  
ДЕРІЛЕ ТР8ПЕЩІ; С8 І8М ЛЕ ЗІЧЕМ ГІМНАСТИ-  
ЧЕ; АДІКZ: ПР8НЧІЙ АМВАЦZ А Ф8ЦІ, А С8  
А8ПТА, А ТРАКТА АН МЖНІ ФЕЛІ8РІМІ ДЕ ІН-  
СТР8МЕНТЕ Ш. А.; АНСZ ТОАТЕ АЧЕСТЕ С8ПТ  
ОКІІ АМВІЦУТВІЛОР. ШКОДА ДЕ МОДЕЛ ВА  
С8 АІБZ ЧЕА 8МЕЛ ОАМЕНІ 450 ПР8НЧІЙ, КАРІІ ВОР ФІ  
АМПЗРЦІІ Д8ПZ ВРЖСТZ ШІ СПОРІ8Л ЧЕА ВОР  
ФАЧЕ АН КЛАС8РІ ДЕОСІВІТЕ, ДЕ 40 С8 І8М 50.

СПРЕ П8НЕРЕА АН А8КРАДЕ АЛ АЧЕСТ8І ПЛАН, МІ-  
НІСТР8 І. Р8СЕЛ ПОФТЕЩЕ АЛ 31. МАЇ8 ДЕЛА  
ПАРЛАМЕНТ 8Н КРЕДІТ ДЕ 30,000 Ф8НЦІ СТЕР-  
ЛІНГ. — Н8 С8 ПОАТЕ СОКОТОІ К8 К8ТІ ВРІ-  
СК ТОРІШІІ АЛ АЧЕСТ ПЛАН. ВІ ЗІК К8МКZ  
ТОТ ПЛАН8Л Н8 ЄСТЕ МАЇ М8ЛТ ЧЕВА, ДЕКІТ  
О АНШЛІХТОРІЕ К8Л8ГZРЕАСКZ, КАРЕ ВРЕА С8  
ДЗРАПЕНЕ ПРОТЕСТАНТІСМ8Л ШІ С8ПТ МАНГАО  
РЕЛІЦІЕ ШІ А МОРАЛІТВІІ ІСВЕШЕ ПЕ БІСЕРІКА  
СТАТ8Л8Т К8 ЧЕЛЕ МАЇ ГРОДСЕ ВВТВМЗРІ. А  
ЧІТІ БІВЛІА АН ДЕСКІЛІНІТЕ ТРАД8КЦІІ АН АЧЕ-  
ЕАШ САЛZ, ЗІК ЕІ, АНСЕМНЕДZ А'ШІ БАТЕ ЖОК  
ДЕ РЕЛІЦІЕ, ПРІН ВРІМARE, К8МКZ ПЛАН8Л ПОМЕ-  
НІТ АР ФІ ДЕ АФ8РІСІТ К8 ТОТ8Л. Ж8РНАДЕЛЕ  
ТОРІСТІЧЕ Times, Standard, Morning, Не-  
ралd, ворбеск АН КІП8Л АРХТАТ; АНГZ ФОІЛЕ  
ЛІБЕРАЛЕ Н8 ДЕ РІМЖН ДАТОАРЕ К8 НІМІК; АША  
СПРЕ ПІЛДZ К8РІЕР8Л РІСП8НДЕ: СТАТ8Л, С8ПТ  
Г8БЕРН8Л ТОРІСТІК ДЕЛА АНЧЕП8Т К8 П8-  
ЦІН Ф8 МАЇ Б8Н ДЕКІТ — КА С8 ПАРОДІЕМ  
ВОРБА А8І БР8ОМ — О „СОЦІЕТАТЕ ПЕН-  
ТР8 АЛЦІРІЕА НЕШІНЦЕЙ ФОЛОСІТО А-  
РЕ;“ ПЕНТР8 АЧЕСТ СКОП МАЇ НАТ8РД АДКАТ  
ТОАТЕ АЛТЕ ТОРІСТІЧЕ Ф8 ПАРТІДА ЛОР ТОТ-  
ДЕ8НА ГАТА А СЛОВОЗІ ОРІ ЧЕ С8МZ  
ДІН КАСА СТАТ8Л8Т. Н8 є ДЕ МІРАРЕ.  
К8МКZ АСТФЕЛ8 ДЕ ОАМЕНІ С8 ГІТІСК АЛ ЧЕД  
МАЇ АМПЕРІТZ АМПРОТІВІРЕ АС8ПРА ПРОПОЗІ-  
ЦІЕ ВЕСТИЕ ДЕ ЛОРД І. Р8СЕЛ АДА 50,000 Ф.  
СТР. ПЕНТР8 „ЕД8КАЦІА П8БЛІКZ;“ ДАР АНТР8  
АДЕВЗР АР ФІ ДЕ МІРАРЕ ДАКZ АР ФІ АДЕВЗРАТZ  
МАРЕ АНГРІЖІРЕ, К8 КАРЕ 8НІЙ ДІН ТРІНШІЙ  
С8 ВВД А ПРІВІ АЧЕАСТZ ПРОПОЗІЦІЕ АТАТ  
ДЕ СІМПЛZ АТАТ ДЕ К8МПЗТАТА. АНСZ Н8 є  
ТРЕАБА АША. АЧЕАСТZ АНГРІЗІРЕ П8Р8ТZ А ЛОР  
ДЕ ПЛАН8Л МІНІСТРІАЛ ЄСТЕ ЧЕД МАЇ ТІКВЛОДСК  
ШІ МАЇ НЕРІДАДZ ФІЦУРІЕ, ПРІН КАРЕ Н8 С8 ВА  
ЛІСА А С8 АНШЕЛА НІЧІ 8Н ПР8НК ВЕІТ ПЕ  
Ж8МВТАТЕ АЛ ПРІЧЕПЕРЕ. ТОРІШІ Н8 ВОР АН-  
КРЕДІНЦА ПЕ НОРОД ДЕ НІМІК, ДЕКІТ ДЕ ОАРВА  
ШІ АМАРА ЛОР 8РZ АС8ПРА АЛТОР КРЕШІНІ, ДЕ  
НЕПЗСАРЕД Z ЛОР ПЕНТР8 АДЕВЗРАТ8Л ШІ ВІВА  
Д8Х А КРЕШІНІСМ8Л8Т, ШІ ДЕ ТЕМЕРЕА ЛОР ПЕН-  
ТР8 СПОРІРЕА ЕД8КАЦІЕ ШІ А А8МІНЗРІ НОРО-  
Д8Л8Т, КАРЕ ФІВЕЩЕ ТРЕБ8Е С8 П8НZ КАПЕТ АД-  
ТОАТЕ НЕ-ТОЛЕРАНЦІА, ДЕПЗТАРЕА ШІ ПРЕК8М-  
ПІНІРЕА 8НІЙ СЕКТЕ. АША є, АЧЕЩІ ДОМНІ  
ТОРІШІ ПРЕДЕВЛАДНІЧІ, К8 ОКІІ АНТОРШІ СПРЕ  
ЧЕРІ8, К8 ВАІЕГЕЛЕ АЛОР ПЕНТР8 ПРІМЕЖДІІЛЕ БІ-  
СЕРІЧІ СТАТ8Л8Т, Н8 СЖНТ НІЧІ ДЕ К8М ФАНА-  
ТІЧІ, Н8 СЖНТ, ЧІ СЖНТ АНШЕЛХТОРІ, ДЕ ЧЕЙ  
МАЇ НЕГІОЕІ ШІ МАЇ НЕВІНДЕКАЦІ ДІН ТОЦІ АН-  
ШЕЛХТОРІ; К8ЧІ ЕІ АДЕКZ КРЕД АФІ К8 П8ТІН-  
ЦZ А ПРІН ФАЧЕ МАСКZ АТАТ ДЕ ГРОБІАНZ С8  
8МЕЛ ОАМЕНІ ЗІОА К8 А8МІНА. АНСZ ФІЕ СФІН-  
ТА ЛОР ГРОДZ АДЕВЗРАТZ С8 ФІЦУРІТZ, ТОТ-  
ДЕ8НА ДОВЕДЕШЕ АТАТА, К8МКZ АЧЕЩІ ОАМЕНІ  
С8 Т8ІАТ ФІРZ НІДЕЖДЕ ШІ ПЕНТР8 ТОТДЕ-  
8НА ДЕ К8ТРZ ТОАТЕ СІМПАТІА К8 М8ЛЦІМЕА  
ЧЕА МАРЕ А НОРОД8Л8Т ЦЗРІЙ, АЛ АЧЕСТ8І НОРОД,

каре отъ кѣ адвокат діл десклінітс секте  
реліюасе, линк песте тог мѣлцумітѣ лѣт  
дѣмнѣзѣ! нѣ нѣмаї тѣсце ші лѣкредзѣ  
дѣпѣ адвоката лимбѣцѣтѣрѣ а крещінісмѣ-  
лѣт: „Івѣцівѣ 8нї пе алциї!“; дар тог маї  
мѣлт ші маї мѣлт лѣші лантіпърѣце шіе тѣ-  
мѣнік ачес вѣрѣте, а чинсті пе орѣ че ом  
каре єсте линвінс деспре адвокатѣ реліюе са-  
ле, (фіе ачеса орѣ каре) ші а пофті лѣмінареа  
де обще а тѣтѣрор, спре а'ші кашіга міжлоаче  
де а кѣноаще (одініоарѣ) адвоката реліюе ші  
рата моралітате.

— Мареле прінц ал Рѣсіе ші прінцѣл де  
Оланда, дѣпѣ че ла 30. Маїв ар фі дат, ві-  
зітеле де рѣмас 8нї пе ла локбрілѣ кѣвенітѣ,  
ал 31. плекарѣ линдерпѣт ла Оланда.

## Франція.

Ли Сесіа Камерії деспатацілор діл 1. Івн.  
пофті міністрѣл фінанціе 8нї кредит де 913,814  
франці 90 чентіме, ка съ павтаскѣ пентрѣ  
гѣбенѣл греческ лимпра8тѣл, че єші ла 1.  
Маїв 1839, прекъм ші камата ші амофті-  
заціа че єсе ла 1. Септ. а. к., пентрѣ каре  
тоатѣ Франца линк ке3ашвіс. Міністрѣл де  
марін, адміралъ Дирреррѣ; пропосъ 8нї про-  
ект де леце, прін каре ёл че 8н алт кре-  
дит нѣ, десклініт де чел діл зілеле тѣкѣте,  
кѣ каре съ лантірѣаскѣ єскадра де блокада  
дела республіка Ріо дела Платы (ли Амеріка)  
ші чеса діл Спаніа, спре а лимпедека тог-  
феліка де ажторінцѣ че юр погта вені лѣт  
Дон Карлос діл ачеса мѣрѣ.

## Турція.

Чеса маї ноак щірѣ діл Константінопол  
дела 28. Маїв, нѣ вѣстеск німік маї мѣлт  
дикат пози акъм деспре стара лимбрілор  
ла хотарзле Сіріе. Линк пози акъма нѣ с'а8  
фѣкѣт нічі о ловіре лантре армії. Лантро скрі-  
сафт діл Алепо діл 3. Маїв съ сп8нѣ, кѣмкѣ де  
спре лінайтара тѣрелор аз3інд марелѣт домн,  
Ібрахім Паша фэрж нічі о лантірѣре грѣз  
а'ші дѣпна тоатѣ погтеріе сале ліназінтрѣл  
ші лимпра8тѣл ачесі четвѣт; ші кѣмкѣ оці-  
рілѣ лѣт сънт бінѣ десрінс ші оржнѣтѣ,  
дар погцін нѣмзріл, ліпсінд ла чел маї  
мѣлтѣ рецименте о а траіа парте діл солдацї  
Чеса Командірт сп8н кѣ лѣші фасе кѣно-  
скѣтѣ аса хотаржре кѣмкѣ, де ба фі ловіт  
де Сълтанѣл, ёл (Ібрахім) ба позі кѣ чеса маї  
маї єнергіе ші лінайтара ловіреа чеса дінажі о

ба погта вѣ аша рѣзігнаціе, прекъм фѣ чес  
дѣла Хоме діл рѣсбоіл тѣкѣт. Дар нѣ тред-  
бѣ съ 8тѣм кѣмкѣ ат8нчї тоатѣ попод-  
реле де аколо ап8касъ ли партеа єгіптені-  
лор, кѣнда акъма съ лінажілор діл протівѣ,  
ші ла ачесіа тѣрелор єгіптене линк сънѣт  
нѣ мѣлцумітѣ, діл прічіна нѣ пазтітѣ  
лѣфї, де каре дессерор 15 пози 20 де лѣт  
тредбѣ съ рѣмажіе ліпсіт. Де лінмінтрелор  
ап8ка є8фрат8л єгіптене ат8т де таре, кѣт  
маї наїнте де 15. Маїв поатѣ ші пози ла  
лінчеп8тѣл лѣт 18нїе о тредчере песте ачесіа рѣз  
маре съ погра а фі кѣ неп8тінц.

(Beobachter).

Ли 8рма вѣщілор де рѣсбоіл акціїе скад.  
флота тѣрческѣ стѣ ли маре нѣагрѣ нѣма  
60 міл8рі де маре деспартатѣ де Боспор.  
Себастопол8л (четате тог аколо) съ ланті-  
рѣре ли мѣлтѣ кіп8рї. Ігенції погтеріор є8-  
ропене ап8ка тоатѣ міжлоачеле де а лімп-  
дека вѣрсафа де сънѣт, дар линк пози акъм  
німіні нѣ щіеа оаре рѣсната8 вѣзін тон де ал  
армілор, кѣчі ачеса фэрж ліндоіалѣ съ ба  
аз3і фогартѣ деспартѣ — песте вѣропа діл  
коло. —

Да 23. Маїв кѣмнатѣл Сълтан8л Ѵ-  
ліл Ріфат Паша фѣ нѣміт де міністрѣ  
тѣркілор комерціале ші презідент ал съфат8л є8-  
ропе ферічіра погблікѣ\*), ал кѣрві органі-  
заціе ба тредбѣ съ съфере маї мѣлтѣ скімезрї.

\* ) Чесіт съфат нѣ де мѣлт с'а8 лантіміят  
пре ачесіта міжлоачеле, кѣ каре с'а8 пог-  
теріа рѣстаторнічї погтера лімпра8тїї ото-  
манѣ ші нородделе а съ поге ла о старе  
маї мѣлцумітѣ, дар пози акъм пріа пог-  
цінтил фѣкѣ.

ПРВЦУЛ БЪКАТВОР ли БРІШОБ

ал 21 Івніе к. н. (Ли ЕАНІ де ВАЛ8ТѢ)

О гзліатѣ де йрділ.	Р.Ф.    Крѣ
ЧІЛ маї фр8мос	13
„ де міжлоک	11
„ де жос	8
Озкірѣц	9
Озкара	7
Орз8л	6
Озз8л	2
Хірішка	4
Мілайла	4
К8к8рз8л	5
	30